



# Mitteilungsblatt der Gemeinde Aurach



Verantwortlich für den Teil amtliche Bekanntmachungen und Gemeindenachrichten Erster Bürgermeister Manfred Merz.  
Erscheint wöchentlich freitags. Redaktionsschluss: Dienstag 12:00 Uhr

Internet: [www.aurach.de](http://www.aurach.de), e-Mail: [info@aurach.de](mailto:info@aurach.de), Telefon 09804 / 9154-0, Telefax 09804 / 9154-25

37. Jahrgang

Freitag, 24. August 2007

Nummer 29/2007 - KW 34

## Amtliche Bekanntmachungen

### Letztes Mitteilungsblatt in der bisherigen Form, 24. August 2007

**DankeDankeDankeDankeDankeDankeDankeDankeDankeDankeDankeDanke**

### Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

mit dieser Ausgabe erscheint unser Mitteilungsblatt zum letzten Mal in dieser Form und beim Katholischen Pfarramt in Aurach gedruckt und sortiert. Zusammen mit den Verantwortlichen in der Kirchengemeinde haben wir uns einvernehmlich darauf verständigt, künftig einen Fachverlag mit Layout, Satz und Druck zu beauftragen. Die Gründe sind, dass das bisher im Pfarramt vorhandene Druckgerät abgeschrieben ist und eine Erneuerung anstand; das Internet ermöglicht heute, Daten auf einfache und kostengünstige Art und Weise zwischen den Autoren, der Druckerei und der Gemeinde zu transferieren und leistungsfähige Drucker bedingen bestimmte Kapazitäten um wirtschaftlich eingesetzt werden zu können.

Wir sagen an dieser Stelle allerbesten Dank an das Pfarramt in Aurach und hier ganz besonders an Herrn Pfarrer Ewald Scherr, Frau Renate Linzenmeyer, Frau Maria Köller, Herrn Markus Galios für engagierte Arbeit, für pünktliche Lieferung, für stete Zuverlässigkeit.

Ihr

Manfred Merz  
Erster Bürgermeister

## Hinweis zum neuen Mitteilungsblatt

Vereinsnachrichten und kirchliche Nachrichten werden weiterhin kostenlos veröffentlicht und zunächst wie bisher im Rathaus angenommen. Ihre Anzeigen senden Sie bitte – schriftlich – per email oder auf Diskette an Frau Pamler ([susanne.pamler@aurach.de](mailto:susanne.pamler@aurach.de)), Tel. 09804/9154-18. Zusätzlich kann zu den einzelnen Veröffentlichungen der Vereine und Verbände ein Logo mit abgedruckt werden.

Unverändert bleibt der Redaktionsschluss dienstags, 12.00 Uhr; Erscheinungstag bleibt regelmäßig der Freitag.

Anzeigenkunden bitten wir künftig, sich direkt an den Krieger Verlag, Postfach 1103, 74568 Blaufelden, Tel. 07953/9801-0 oder e-mail [verwaltung@krieger-verlag.de](mailto:verwaltung@krieger-verlag.de) zu wenden. Eine Anzeigenpreisliste kann beim Krieger Verlag oder im Rathaus angefordert werden. Anzeigenkunden die regelmäßig inserieren, werden vom Krieger Verlag direkt informiert und erhalten eine Anzeigen-Preisliste.

Kleinanzeigen wie Wohnungsvermietungen, -gesuche, Verkäufe etc. können im Rathaus aufgegeben werden, wir leiten diese an den Krieger Verlag weiter.

## Aus dem Gemeinderat – in Stichpunkten notiert – Sitzung vom 21. August 2007

### 1. Kurzbericht des Bürgermeisters 31. – 34. KW

- 4./5. Aug. 07**      **Grillfest der Freiwilligen Feuerwehr in Vehlberg:**  
Beste Organisation und großer Zuspruch wie in allen Jahren.
- 15. Aug. 07**      **40 Jähriges Dienstjubiläum unserer Verwaltungsangestellten Frau Christa Kreuzer.**  
Ich habe die Grüße der Gemeinde überbracht und mich bei Frau Kreuzer für die langen und treuen Dienste und die zuverlässige Arbeit bedankt.
- 18./19. Aug. 07**      **Feierliche Einweihung des neuen Feuerwehrgerätehauses in Weinberg am Schleifweg 1, verbunden mit dem alljährlichen Grillfest der Freiwilligen Feuerwehr in Weinberg.**  
Es war ein gelungener Festakt, ein eindrucksvolles Bild: das neue Feuerwehrgerätehaus und auf dem Platz annähernd 500 Festgäste aus Nah und Fern. Unser Dank gilt an dieser Stelle noch einmal der Freiwilligen Feuerwehr in Weinberg mit ihrem ersten Kommandanten Josef Engelhard und dem Vorsitzenden des Vereines Thomas Hillermeier, stellvertretend für alle Feuerwehrfrauen und Männer die sich hier hervorragend einbrachten und so für einen reibungslosen Ablauf sorgten. Unser Dank geht aber auch an alle Ehrengäste die ihre Verbundenheit zu unserer Gemeinde aber auch zur Feuerwehr insgesamt demonstrierten, stellvertretend hier an den Landtagsabgeordneten Jürgen Ströbel, an den stellvertretenden Landrat Bürgermeister Anton Seitz, an alle Feuerwehrführungskräfte, stellvertretend hier Herrn Kreisbrandrat Walter Schwab, an unsere Gäste aus Nah und Fern und allen Bürgerinnen und Bürgern, die der Gemeinde Aurach und der Freiwilligen Feuerwehr Weinberg die Ehre gaben.
- 19. Aug. 07**      **Erstes wahrbergBIKEaurach – Rennen**  
76 Teilnehmer waren am Start. Es wurde hervorragender Radsport mit Spitzenathleten und toller Akrobatik im Freeride und Slopestyle geboten.  
Ergebnis Männer:  
1. Platz Christian Brockhoff / RC Schwalben München  
2. Platz Christian Häupler / Team Bonsai Bikes Wieseth  
3. Thomas Heuler / Team Radhaus Ansbach  
Bester Auracher und Gewinner des Auracher Wanderpokals:  
37. Platz Gottfried (Olli) Hois / Team SSV Aurach  
Ergebnis Damen:  
1. Conny Marquardt / Team Bonsai Bike  
2. Sandra Bürkler / Team Bonsai Bike Wieseth  
3. Sabine Büttner  
Dank an die Initiatoren Peter Hölzlein und Armin Jechnerer, an die Helferinnen und Helfer des SSV Aurach, der Freiwilligen Feuerwehr Aurach aber auch an die Grundstückseigentümer, stellvertretend hier die Familien Bornebusch und die Bayerischen Staatsforsten, aber auch die direkten Anlieger rund um das Veranstaltungsgelände am Kinderspielplatz in der Fellastraße.
- 20. Aug. 07**      **Bürgermeister a. D. Klaus Köhle** erhält für seine Verdienste um die kommunale Selbstverwaltung die Verdienstmedaille des Bayerischen Staatsministers des Innern, Dr. Günter Beckstein in Bronze im Schloss in Ansbach verliehen. Ich habe die Glückwünsche der Gemeinde überbracht.
- Ausblick:**      **23. August 07**  
ESSO- Tankstelle Rattelmeier in der Ansbacher Straße: Inbetriebnahme einer Tankanlage für Autogas
- 25./26. August 07**  
11. Pferdetag im Charhof in Vorderbreitenthan
- 08. September 07**  
Königsproklamation der Auracher Schützen
- 09. September 07**  
Verabschiedung von Herrn Pfarrer Ewald Scherr (siehe kirchliche Nachrichten)

Verkaufsoffener Sonntag – Kreiselmarkt

### **11. September 07**

20:00 Uhr im Rathaus Zusammenkunft der Waldeigentümer in der Jagdgenossenschaft Eyerlohe/Dietenbronn.

#### **Sitzungen:**

- 04.09.07** Bauausschuss bei Bedarf
- 12.09.07** Verwaltungsausschuss, 16:00 Uhr nichtöffentliche Sitzung anschließend 19:00 Uhr Verwaltungsausschuss und Projektgruppe Rathaus
- 18.09.07** 19:30 Uhr Gemeinderatssitzung
- 20.09.07** 14:30 Uhr Schulverband Aurach – Weinberg – Elbersroth
- 09./10.10.** Bauausschuss – Thema Entwässerung Aurach
- 23./24.10.** Bauausschuss – Thema Entwässerung Weinberg
- 16.10.** Gemeinderatssitzung
- 13.11.** Gemeinderatssitzung

### **2. Hochwasserschutz für den Gemeindeteil Weinberg**

Herr Zenker vom Ingenieurbüro Biedermann legte die in der letzten Gemeinderatssitzung in Auftrag gegebene Vorstudie für Weinberg vor. Durch die Vermessung des entsprechenden Geländes, deren Hoch- und Tiefpunkte ergeben sich verschiedene Lösungsansätze. Zum einen kann man die Flächen über Regenrückhaltungsbecken abpuffern oder die Einzugsflächen abhängen und so das Wasser in eine andere Richtung ableiten, wobei die Ableitung des Wassers Richtung Westen deutlich aufwendiger und teurer wäre. Der Bau von 4-5 Rückhaltebecken erscheint als praktikabelste Lösung.

Der Gemeinderat nahm das Ergebnis zur Kenntnis und beauftragte das Ingenieurbüro auf dieser Grundlage und nach Klärung der Förderfrage weiter zu arbeiten und dem Gemeinderat in einer der nächsten Sitzungen nach Vorberatung des Bauausschusses einen konkreten Umsetzungsplan vorzulegen.

### **3. Änderung des Flächennutzungsplans der Gemeinde Aurach sowie Aufstellung des Bebauungsplans „An der Vehlberger Straße – West“**

Nach ausführlicher Beratung und Abwägung wurden über die abgegebenen Stellungnahmen zur Flächennutzungsplanänderung sowie zur Aufstellung des Bebauungsplans die entsprechenden Beschlüsse gefasst. Die Stellungnahmen und die Beschlüsse hier im Einzelnen darzustellen würde den Rahmen sprengen; Bürgerinnen und Bürger die hieran Interesse haben, mögen sich bitte mit der Gemeindeverwaltung Frau Hillermeier in Verbindung setzen.

Sodann billigte der Gemeinderat den Entwurf der Flächennutzungsplanänderung und den Entwurf des Bebauungsplans unter Berücksichtigung der Änderung der zuvor gefassten Beschlüsse und beschloss deren Auslegung.

### **4. Zweckvereinbarung mit der Stadt Leutershausen über eine gegenseitige Vertretung in den Standesämtern**

Für den Standesamtsbezirk Aurach ist Standesbeamtin Frau Christa Kreuzer und für das Standesamt Leutershausen Herr Hermann Wachmeier zuständig. Beschlossen wurde nun, eine Zweckvereinbarung über eine gegenseitige Vertretung abzuschließen.

### **5. Jugendhaus „Winterhaus“ Aurach**

#### **Folgende Widmung und Hausordnung wurde beschlossen und gilt ab sofort:**

1. Die Gemeinde Aurach betreibt im „Winterhaus“, Friedhofsweg in Aurach eine Einrichtung der offenen Jugendarbeit.
2. Die Einrichtung wird von der Gemeinde bestellten ehrenamtlichen Mitarbeitern betreut, diese üben auch das Hausrecht aus.
- 3.1. Das Haus steht allen Jugendlichen aus der Gemeinde im Alter von 12 bis 18 Jahren offen, Ausnahmen sind möglich. Eine Aufsichtspflicht wird nicht übernommen, es sei denn, dies wird im Einzelfall ausdrücklich bestimmt.
- 3.2. Bei Verstößen gegen diese Hausordnung können die Mitarbeiter einen Jugendlichen vom Besuch der Einrichtung ausschließen, ein dauerhaftes Hausverbot bedarf der Einwilligung des Ersten Bürgermeisters.
- 3.3. Die generellen Öffnungszeiten werden im Mitteilungsblatt der Gemeinde veröffentlicht; Änderungen bleiben jedoch ausdrücklich vorbehalten.

4. Ein gewaltfreier, nicht aggressiver Umgangsstil untereinander wird unbedingt vorausgesetzt.
- 5.1 Die Einrichtung bzw. Einrichtungsgegenstände im gesamten Jugendtreff sind schonend und sorgsam zu behandeln. Wird etwas beschädigt oder zerstört, ist dies sofort einem Verantwortlichen gemeldet werden.
- 5.2 Bei mutwilliger oder grob fahrlässiger Beschädigung (inkl. das Beschmieren von Wänden etc.) wird Schadenersatz geltend gemacht.
6. Das Mitbringen oder der Genuss von Alkohol und Betäubungsmitteln aller Art sind generell untersagt. Die Bestimmungen des Gesetzes zum Schutz der Jugend in der Öffentlichkeit haben im gesamten Jugendtreff volle Geltung.
7. Auf Sauberkeit im Jugendtreff und in dessen Umfeld ist zu achten. Im Frühjahr und Herbst ist jeweils eine Grundreinigung durchzuführen. Abfall ist in die dafür vorgesehenen Behälter zu verbringen.
8. Das Tragen und/oder Zurschaustellen verfassungsfeindlicher und menschenverachtender Symbole ist untersagt.
9. Kraftfahrzeuge sind auf dem Parkplatz neben dem Friedhof abzustellen. Auf die Anwohner und den Friedhof ist Rücksicht, insbesondere wegen Lärm, zu nehmen.
10. Diese Widmung und Hausordnung wurde vom Gemeinderat in seiner Sitzung am 21. August 2007 beschlossen und ersetzt alle vorhergehenden Regelungen; eine Ausfertigung ist im Jugendtreff auszuhängen.

#### **6. Wasserversorgung Ortsnetz Aurach – Herstellung eines zweiten Anschlusses an die Fernleitung der Fernwasserversorgung Franken; hier Vergabe der Bauleistungen**

Die Arbeiten wurden im Bayerischen Staatsanzeiger ausgeschrieben. 24 Firmen hatten sich beworben, 17 Bauunternehmen gaben ein Angebot ab. Die Angebotseröffnung am 07. August ergab geprüfte Angebotssummen von rund 112.000,- bis rund 210.000,- €. Vergeben wurde der Auftrag an die wenigstnehmende Firma Moezer GmbH aus Lichtenau zum Angebotspreis von 111.982,13 €. Die ursprüngliche Kostenschätzung lag bei rund 200.000,- €. Das günstige Ergebnis ist auf die passende Datierung der Ausschreibung zurückzuführen. Mit den Arbeiten wird in Kürze begonnen.

#### **7. Bebauungsplan Nr. 6 „Weidenweg“ in Rauenzell der Stadt Herrieden**

Ohne Erinnerungen passierte dieser Bauleitplan über eine Wohnbebauung den Gemeinderat.

#### **Härtebereich des Trinkwassers für die von der Fernwasserversorgung Franken versorgten Ortsteile**

Die Fernwasserversorgung Franken liefert in den vorstehend genannten Versorgungsbereich

**Trinkwasser des Härtebereiches „hart“**

**über 14° dH (mehr als 2,5 millimol Calciumcarbonat je Liter).**

Angaben zur richtigen Dosierung der Waschmittelmenge finden Sie auf der Waschmittelpackung.

Das an die Abnehmer abgegebene Trinkwasser entspricht an den Übergabestellen der Fernwasserversorgung Franken in allen Belangen der Trinkwasserverordnung. Weitere Analysen aus dem jeweiligen Versorgungsbereich der Fernwasserversorgung Franken finden Sie im Internet unter: [www.fwf-uffenheim.de](http://www.fwf-uffenheim.de)



#### **Schülerlotsen gesucht!**

Da die Verbesserung (Reduzierung der Straßenbreite, Ampelanlage oder Querungshilfe) der Ortsdurchfahrten der Staatsstraße 1066 sowohl in Aurach als auch in Weinberg noch auf sich warten lässt, will die Gemeinde, die Schulleitung und der Elternbeirat dennoch für mehr Verkehrssicherheit sorgen. Angedacht ist, die Schülerinnen und Schüler mit Lotsen sicher über die Straße zu begleiten. Dazu brauchen wir Bürgerinnen und Bürger die bereit sind, sich zu engagieren und an den Schultagen morgens (ca. von 7:20 Uhr bis 7:50 Uhr) einen Dienst als Schülerlotsen versehen. Die Gemeinde wird die Schutzausrüstung stellen, für eine entsprechende Schulung sorgen und ein kleines Entgelt bezahlen. Interessierte mögen sich bitte möglichst rasch in der Gemeindeverwaltung (Frau Pamler, Tel.: 91540) melden.

#### **Hundekot auf den Gehwegen**

In letzter Zeit häufen sich wieder die Beschwerden von Einwohnern über die Verunreinigung von Gehwegen (insbesondere in der Fellastraße) und Straßen durch Hundekot. Dies ist ein Ärgernis! Die Hundehalter werden gebeten, die Hinterlassenschaften ihrer Tiere zu beseitigen.

#### **Reinigung der Straßen und Plätze**

Bei den Regenereignissen am 8. August 07 gab es auf einem Grundstück Beeinträchtigungen durch nicht abfließendes Niederschlagswasser. Das herbeigerufene Ingenieurbüro stellte fest, dass sämtliche Straßeneinlaufschächte mit Stroh, Gras und anderem Unrat bis oben hin voll waren. Die Gemeinde entleert durch den Bauhof einmal im Spätherbst die

Sinkeimer; das reicht normalerweise auch aus. Bedingung ist allerdings, dass die Anlieger ihrer Straßenreinigungspflicht auch nachkommen, andernfalls verstopft der Straßenschmutz die Schächte.  
Wir appellieren hier aus gegebenem Anlass einmal mehr an die Bürgerpflicht!

### Jugendtreff Winterhaus Aurach

- **Öffnungszeiten: Montag und Mittwoch von 17.00 bis 20.00 Uhr  
Freitag von 16.00 bis 20.00 Uhr**  
- Änderungen vorbehalten -
- **Ehrenamtliche Betreuer und Ansprechpartner:**  
Herbert Wenninger, Milan Behn und Gerald Hufnagel

### Abfallwirtschaft

- **Hausmüllabfuhr:** Die nächste Abholung ist am Donnerstag, 30. August 07 ab 6.00 Uhr.
- **Grüne Tonne/Gelber Sack/Voranzeige:** Dienstag, 11. September 2007 ab 6.00 Uhr.
- **Wertstoffhof:** Der Wertstoffhof ist freitags **von 17.00 Uhr bis 18.30 Uhr und samstags von 10.30 Uhr bis 12.00 Uhr geöffnet**. Am **Samstag, 4. August 07** ist der Wertstoffhof **ausnahmsweise von 8.30 Uhr bis 10.00 Uhr geöffnet**.
- **Grüngut-Container**  
**Aurach** neben dem Feuerwehrgerätehaus, Lange Mähder 9; **Weinberg** am neuen Feuerwehrgerätehaus, Schleifweg 1. Das Grüngut kann tagsüber bis spätestens 19.00 Uhr angeliefert werden. **Bitte beachten: nur Grüngut (z.B. Grasschnitt, Heckschnitt) anliefern! Bitte halten Sie den Platz sauber!**
- **Die Bauschuttdeponie Dietenbronn ist samstags von 9.00 bis 11.00 Uhr geöffnet, sofern es die Witterung zulässt.** Gebühr für Bauschutt 6,00 €/m<sup>3</sup>, für Erdaushub 4,00 €/m<sup>3</sup>. Kleinanlieferer bitte sofort bei Deponiewart Herrn Seiß bar bezahlen. Für Anlieferungen außerhalb der Öffnungszeiten muss mit Herrn Seiß, Tel. 1472, rechtzeitig ein Termin vereinbart werden und es wird ein Zuschlag von 8,00 € berechnet.

## Feuerwehren

### FFW Aurach

Stammtisch am Freitag, 24.08.07 um 20.00 Uhr. Nächste Übung, Montag, 03.09.07, 20:00 Uhr.

### FFW Windshofen - Jugendfeuerwehr

Übung, Mittwoch 12. September 07 um 18.30 Uhr.

## Altersjubilare

31. August 07	Feuchter Franziska	Aurach	80 Jahre
31. August 07	Feuchter Walburga	Aurach	80 Jahre
31. August 07	Niedermeier Anton	Weinberg	88 Jahre
05. September 07	Winter Gerda	Weinberg	82 Jahre

## Kirchliche Nachrichten

### Kath. Pfarrgemeinden St. Peter und Paul Aurach und Maria 7 Schmerzen Weinberg

Wir verweisen auf den Pfarranzeiger, der dem Mitteilungsblatt beiliegt bzw. an den Schriftenständen unserer Pfarrkirchen kostenlos zum Mitnehmen aufliegt.

### Kath. Pfarrgemeinden Aurach und Weinberg - Voranzeige Verabschiedung Pfarrer Scherr

Die Festgottesdienste zur Verabschiedung von H. H. Pfarrer Ewald Scherr sind am Sonntag, den 9. September 07 um 8.30 Uhr in Weinberg und um 10.15 Uhr in Aurach. Anschließend findet am Rathausplatz eine Feierstunde u. a. mit Geschenkübergabe der Pfarrgemeinden und Verabschiedung durch den Ersten Bürgermeister Manfred Merz statt. Die Bevölkerung der Gesamtgemeinde ist herzlich dazu eingeladen.

### Evang.-Luth. Pfarramt Weißenkirchberg

Sonntag, 26.08.2007, 9:30 Uhr Gottesdienst Weißenkirchberg mit Lektor Wostratzky

### Evang.-Luth. Pfarramt Dombühl

#### Tagesfahrt nach Regensburg und Kloster Weltenburg

wann? Samstag, 15. September 2007

**Abfahrt:** 8:00 Uhr Baimhofen – 8:05 Uhr Kloster Sulz – 8:10 Uhr Dombühl/Bahnhof – 8:15 Uhr

Dombühl/Frankenstraße (VR Bank). **Kosten:** Für die Busfahrt, Stadtführung und Schiff (von Kehlheim nach Weltenburg) zahlen: Erwachsene 25,00 €; Kinder bis 10 Jahre 15,00 €; Jugendliche 11-14 Jahre 20,00 €

**Rückkehr** gegen 21:30 Uhr. **Anmeldung** und weitere Informationen im Evangelischen Pfarramt (Tel.: 09868 – 394) oder bei Frau Renate Probst (Tel.: 09868 – 1334) **Veranstalter:** Evang.-Luth. Kirchengemeinden Dombühl und Kloster Sulz.

Sonntag, 26.08.07: 10:00 Uhr Gottesdienst mit Pfr. i. R. Thie, Dinkelsbühl; Mittwoch, 29.08.07: 19:30 Uhr Landjugend im Gemeindehaus Kloster Sulz; Donnerstag, 30.08.07: 19:30 Uhr Posaunenchorprobe, 20:30 Uhr Kirchenchorprobe.

### **Evang.-Luth. Pfarramt Feuchtwangen**

Samstag, 25.08. Krankenhauskapelle, 19:30 Uhr Gottesdienst, Pfarrer Schlicker; Sonntag, 26.08., Stiftskirche, 09:00 Uhr, Gottesdienst, Dekan Müller; St. Johanniskirche, 10:30 Uhr, Gottesdienst, Dekan Müller; Mittwoch, 29.08., Michaeliskirche, 19:30 Uhr, letzter Abendgottesdienst, Pfarrerin Auernhammer; Donnerstag, 30.08., Gemeindehaus, 14:00 Uhr „Oase“ Treffpunkt mit Betreuungsangebot; Freitag, 31.08., Diakoniestation, 19:30 Uhr, Blaukreuzgruppe.

## **Kindergärten und Schulen**

### **Johann Anton von Zehmen Volksschule Aurach-Elbersroth-Weinberg**

**Der erste Schultag im Schuljahr 2007/08 ist Dienstag, 11. September 2007.**

**Unterrichtsbeginn: 08:00 Uhr für die Klassen 2 – 4 im Schulhaus Aurach.**

Anschließend ist um 08:15 Uhr Gottesdienst in der Pfarrkirche Aurach.

Die Kinder der 2. Klasse werden nach dem Gottesdienst nach Elbersroth gefahren.

#### **Einteilung der Klassen:**

Schulhaus Weinberg: Klasse 1a/1b  
Schulhaus Elbersroth: Klasse 2a/2b  
Schulhaus Aurach: Klasse 3a/3b/4a/4b

Der Busplan für die Frühfahrten ist an den Eingangstüren der einzelnen Schulhäuser ausgehängt.

**Für alle Erstklässler fängt der Unterricht um 09:30 Uhr mit einem Gottesdienst in der Pfarrkirche Weinberg an. Die Erstklässler werden von ihren Eltern in den Gottesdienst und anschließend in das Schulhaus Weinberg begleitet.**

Unterrichtende an diesem Tag ist 11:15 Uhr für alle Klassen.

gez. Eva Görmer, Schulleiterin

## **Volkshochschule Aurach - Weinberg**

### **H 43041 Pilates**

**Beginn: 14.09.2007**

**Jetzt anmelden!**



Pilates ist ein ganzheitliches Fitnesssystem, das Körper und Geist in Einklang bringt. Die langsamen, fließenden Bewegungen werden durch die Präzision ihrer Ausführung bestimmt. Dies fördert vor allem die eigene Körperwahrnehmung durch das Zusammenspiel von Balance und Haltung. Die Komplexität von Dehn- und Kräftigungsübungen führt zur Stärkung der Tiefenmuskulatur und gleichzeitig zur Stabilisation der Körpermitte. Durch die Stärkung des Körper-Stützapparates werden Haltung, Stabilität und Körpergefühl gefördert. Ein Training also für Frauen und Männer jeden Alters, Levels und Gesundheitszustandes, zur Erhaltung der Fitness, Verbesserung der Figur, zum Stressabbau, Lösen von Verspannungen, für einen psycho-physischen Ausgleich, zur Leistungssteigerung und effektiver Haltungsverbesserung. Bitte mitbringen: dicke Socken, eine Gymnastikmatte und ein Getränk  
Freitag, 16:00 - 17:00 Uhr • 12 Nachmittage, wöchentlich • 32,00 € • Johann-Anton-von-Zehmen-Schule, Im Mooshof 3 • Claudia Braun

### **I 11041 Aerobic – Workout**

**Beginn: 14.09.2007**

Ein Fitnesstraining für Einsteiger/innen und alle, die sich gerne zur Musik bewegen und dabei noch ihren Körper effektiv festigen möchten. Auf ein ausführliches Konditionstraining (Aerobic), bei dem wir unsere Kraft, Ausdauer und Beweglichkeit intensiv fördern, folgen Kräftigungsübungen für verschiedene Problemzonen (Bauch, Beine, Po und Rücken). Den Abschluss bilden Stretching und Entspannung. Bitte mitbringen: feste Turnschuhe mit abriebfester Sohle, eine Gymnastikmatte, Tube oder Theraband und ein Getränk  
Freitag, 15:00 - 16:00 Uhr • 12 Nachmittage, wöchentlich • 32,00 € • Johann-Anton-von-Zehmen-Schule, Im Mooshof 3 • Claudia Braun

### **F 38042 eBay – Infoabend**

**Beginn: 18.09.2007**

Überall liest man „Kaufen und verkaufen mit eBay“. Was ist eBay eigentlich, wie funktioniert das? Was passiert bei Reklamationen? An diesem Abend werden Sie einen ersten Einblick bekommen. Suchen, stöbern und Angebote finden und anschließend den Kauf abwickeln.  
Dienstag, 19:00 – 21:30 Uhr – 1Abend – 14,50 € zuzügl. 5,00 € Skriptgebühren Johann-Anton-von-Zehmen-Schule, Im Mooshof 3 - Multimedia-Raum - Yvonne Kinzel

### **F 43041 PC – Hardware Fehlersuche/Aufrüstung – Einführungs- und Aufbaukurs**

**Beginn: 19.09.2007**

In diesem praxisorientierten Kurs lernen Sie die Grundelemente des PCs kennen, um bei der Fehlersuche oder beim Aufrüsten genau zu wissen, was beachtet werden muss. Folgende Themen werden behandelt: - die Hauptplatine – Bauteile, Prozessortypen, Speichermodule; - das System-BIOS – Einstellungen, Tuning und Aktualisierung; - Speichermedien, wie

z.B. Festplatten, CD-ROM, DVD und Brenner, Einbau und Austausch; - Grafikkarten – Kaufberatung, einstellen bzw. tauschen, zweite Grafikkarte konfigurieren.

Für diesen Kurs sind keine Vorkenntnisse erforderlich.

Mittwoch, 18:00 – 21:00 Uhr – 5 Abende, wöchentlich – 80,00 € zuzügl. ca. 10,00 € Kursunterlagen - Johann-Anton-von-Zehmen-Schule, Im Mooshof 3 - Multimedia-Raum – Herbert Ewerth

#### **F 37041 Präsentation mit PowerPoint 2003 – Grundkurs**

**Beginn: 25.09.2007**

Dienstag, 19:00 – 21:30 Uhr – 5 Abende, wöchentlich – 70,50 € zuzügl. Skriptgebühren - Johann-Anton-von-Zehmen-Schule, Im Mooshof 3 - Multimedia-Raum - Yvonne Kinzel

## AGIL- Nachrichten

### Regionalkalender

Die Arbeiten für den Regionalkalender 2008 haben schon begonnen.

Aus diesem Grund bittet die Redaktion des Regionalkalenders alle Vereinsvorstände, Institutionen, Verbände und Gruppierungen oder Firmen ihre Termine von Veranstaltungen, Jubiläen o.ä. im Jahr 2008, die im Regionalkalender erscheinen sollen bis zum **20.09.2007** bei den jeweiligen Redakteuren schriftlich zu melden. Nach dem 30.09. eingereichte Termine können leider nicht mehr berücksichtigt werden, da der neue Kalender bereits im November ausgeliefert werden soll.

**Aurach:** Nora Spehrer; 09804-913531; [Gspehrer@t-online.de](mailto:Gspehrer@t-online.de)

**Burgoberbach:** Herta Mai; mobil 0171 5110168; [Herta.Mai@gmx.de](mailto:Herta.Mai@gmx.de)

**Herrieden:** Christine Pfister; 09825- 927555; [arch.pfister@web.de](mailto:arch.pfister@web.de)

**Leutershausen:** Claus Broser; 09823- 420; [Claus.Broser@t-online.de](mailto:Claus.Broser@t-online.de)

oder Koordination AGIL; Barbara Fuchs; 09804-91540; [barbara.fuchs@aurach.de](mailto:barbara.fuchs@aurach.de)

In diesem Zusammenhang sei auch darauf hingewiesen, dass für die Firmen in der AGIL wieder die Möglichkeit der Anzeigenwerbung besteht.



### Bürgerpreisvergabe 2007

Große Ereignisse werfen ihre Schatten voraus!

Am Sonntag, den 20. Januar 2008 wird zum dritten Mal der Bürgerpreis „Die Stillen Stars“ verliehen. Diesmal in Aurach in der Turnhalle Weinberg.

Es werden diejenigen Menschen geehrt, die abseits großer Publicity zum Teil seit Jahren ehrenamtliches Engagement an den Tag legen. In einer Zeit, in der meist nur noch der Gedanke an sich selbst zählt, soll damit ein Symbol gesetzt werden, dass gerade in unserer ländlich strukturierten Gesellschaft durchaus noch Menschen **jeder Altersgruppe** bereit sind, etwas für ihre Mitmenschen zu tun.

Auf der Basis dieses Konzeptes ist jährlich die gesamte Bevölkerung aufgefordert Vorschläge für mögliche Bürgerpreisträger bei der Koordinationsstelle der Kommunalen Allianz AGIL einzureichen. Die Auswertung der eingegangenen Vorschläge erfolgt durch die Jury im Lenkungsausschuss der AGIL.

**Und nun sind Sie wieder gefragt:**

**Mein Vorschlag für den Bürgerpreis 2007:**

(Name und Adresse Ihres Favoriten) \_\_\_\_\_

**Begründung:**

(Bitte kurz erläutern) \_\_\_\_\_

**Für Rückfragen stehe ich zur Verfügung:**

(Bitte Name, Anschrift und Telefonnummer angeben)

**Bitte reichen Sie Ihren Vorschlag ein über die Koordination AGIL: Barbara Fuchs; Im Mooshof 4, 91589 Aurach - [barbara.fuchs@aurach.de](mailto:barbara.fuchs@aurach.de)**

## Sonstiges

### Streuobst im mittelfränkischen Raum

Ein Fotowettbewerb der AGENDA 21 Fürth und des Foto- Film- und Videoclubs e.V. in Stein

Streuobstwiesen prägen das Bild unserer fränkischen Kulturlandschaft und bieten Lebensraum für unzählige Schmetterlinge und Vögel. Obstbäume sind von der Blüte bis zur Frucht das ganze Jahr über attraktiv. Direktsaft aus Äpfeln der Region ist ein Genuss.

Wer Fotos von Streuobstwiesen, der Ernte, Verwertung oder Vermarktung von Streuobstprodukten hat, kann sich noch bis 1. September am Fotowettbewerb der AGENDA 21 in Fürth beteiligen. Die schönsten Bilder werden prämiert. Zu gewinnen gibt es eine Ballonfahrt, ein regionales Essen für zwei Personen, einen Korb voller Äpfel und viele Bücher- und Sachpreise.

Eingereicht werden können bis zu 3 Farb- oder Schwarzweiß-Fotos im Format 20x 30 cm. Die Fotos sind zusammen mit einem ausgefüllten Teilnahmeformular an das Amt für Umweltplanung, Angelika Schäff, Königsplatz 2, 90762 Fürth oder an WOLF Photo Media GmbH, Frankenstraße 16-18, 90762 Fürth zu senden. Das Teilnahmeformular ist dort erhältlich oder kann als pdf-Datei aus dem Internet unter [www.agenda21-fuerth.de](http://www.agenda21-fuerth.de) und unter [www.fuerth.de](http://www.fuerth.de) heruntergeladen werden.

Der Wettbewerb ist Teil der Bayerischen Landesobstausstellung in Fürth, die anlässlich des 1000-jährigen Stadtjubiläums vom 13. bis 21. Oktober 2007 in der Grünen Scheune St. Michael zu sehen ist. Dort werden die besten Fotos präsentiert und am 19. Oktober um 19.00 Uhr durch die fränkische Apfelfürstin Katja Gaab prämiert. Die Bayerische Landesobstausstellung bietet ein umfangreiches Programm mit interessanten Fachvorträgen, Filmen, Obstortenbestimmung und Kinderprogramm rund um das Thema Apfel. Veranstalter sind die Gesellschaft für Pomologie und Obstsortenerhaltung Bayern, AGENDA 21 Fürth, das Amt für Umweltplanung der Stadt Fürth und der Landschaftspflegeverband Mittelfranken e.V. Das Programm liegt in vielen öffentlichen Gebäuden aus und kann im Internet unter [www.fuerth.de](http://www.fuerth.de) heruntergeladen werden.

### Unsere reichhaltige Kulturlandschaft als ländlicher Gästeführer präsentieren

Haben Sie Lust - Führungen durch unsere von der Land-, Wald-, Wein- und Teichwirtschaft geprägte Landschaft in Verbindung mit fränkischer Geschichte und Tradition durchzuführen?

In einer 15 Tage umfassenden Qualifizierungsmaßnahme lernen interessierte Personen Gäste kompetent zu betreuen. Konkret bedeutet dies, Menschen kennen zu lernen, ihnen die eigene Heimat nahe zu bringen, Gastfreundschaft zu vermitteln, mit anderen Akteuren Hand in Hand zu arbeiten, sich selbst in einer neuen Rolle zu erleben – und dabei Einkommen zu erzielen.

Die fachlichen Inhalte des Seminars umfassen die Grundlagen der Kommunikation, Überblick über die Natur und die Geologie, die Kunst und die Kultur, die Land- und Forstwirtschaft, den Weinbau und die Teichwirtschaft in unserer mittelfränkischen Heimat, wirtschaftliche und rechtliche Aspekte der Gästeführung.

Die Qualifizierungsmaßnahme wird aus Mitteln des Europäischen Sozialfonds Ziel 3 und Mitteln des Freistaates Bayern gefördert. Sie bietet damit vor allem Personen aus den landwirtschaftlichen Bereichen neue Einkommensalternativen.

Geplant ist ein Lehrgangstag pro Woche, jeweils **dienstags ab 6. November 2007 bis 11. März 2008.**

Der Lehrgang findet überwiegend im Seminarraum des Amtes für Landwirtschaft und Forsten Uffenheim, am Dienstsitz in Neustadt/Aisch statt. Weitere Seminarorte in Mittelfranken ergeben sich durch regionale Themen und Inhalte.

Im April/ Mai 2008 wird nach erfolgreicher Prüfung das Zertifikat „Ländlicher Gästeführer“ verliehen.

Die Strukturentwicklungsgruppe bietet in Zusammenarbeit mit den fünf Ämtern für Landwirtschaft und Forsten in Mittelfranken am **Dienstag, den 25. September 2007 von 15:00 Uhr bis ca. 17:00 Uhr**, eine Informationsveranstaltung zur Qualifizierungsmaßnahme „Ländlicher Gästeführer“ an.

Die Interessierten treffen sich im **Seminarraum des ALF Uffenheim, Dienstsitz Neustadt/A, Peter-Kolb-Platz 6, 91413 Neustadt/Aisch.**

Für nähere Informationen und die Anmeldung für den **25.09.2007** wenden Sie sich bitte an **Frau Buchner 09842/208 254** und **Frau Hammer 09842/208 218!**

### Stellenausschreibung:

Die Entwicklungsgesellschaft Region Hesselberg sucht einen engagierten Projektleiter/-leiterin oder einen Schriftführer/-führerin für die Betreuung, Entwicklung und Herausgabe der „kleinen Schriftenreihe der Region Hesselberg“. Sie arbeiten ehrenamtlich, bei freier Zeiteinteilung, natürlich gegen Aufwandsentschädigung. Sie sind leicht zu begeistern, teamfähig, Sie können selbstständig arbeiten und Verantwortung ist für Sie kein Fremdwort. Die Geschäftsstelle der Region Hesselberg unterstützt und leitet Sie auf Wunsch bei Ihrer Projektarbeit fördernd an.

REGION HESSELBERG



Wenn Sie Lust und Zeit haben, sich für die Region Hesselberg ehrenamtlich zu engagieren melden Sie sich bitte kurzfristig telefonisch bei uns. Wir freuen uns auf Ihren Anruf.

Zudem sucht die Entwicklungsgesellschaft Region Hesselberg einen Projektleiter/-leiterin für die Entwicklung eines Konzeptes zur Koordinierung und Logistik regionaler Produkte, die **nicht** aus dem Lebensmittelsektor kommen. Sie besitzen

hohes Verantwortungsbewusstsein, Verhandlungsgeschick, verfügen über Zeit und das nötige Know How. Sie sind es gewohnt, selbständig zu arbeiten, sind aber trotzdem teamfähig.

Die spätere Übernahme des von Ihnen entwickelten Konzeptes in Eigenregie wird ausdrücklich erwünscht.

Bitte richten Sie Ihre Bewerbung bis spätestens 30. September 2007 an unten stehende Adresse:

Entwicklungsgesellschaft Region Hesselberg mbH, Hauptstr. 11, 91743 Unterschwaningen, **Tel: 09836-970772**

#### **Vortrag: „Treue Diener des Imperiums – Die römische Reiterei am Limes“**

Der Römerpark Ruffenhofen lädt ganz herzlich ein zum Vortrag „Treue Diener des Imperiums - Die römische Reiterei am Limes“ von Dr. Martin Kemkes (Archäologisches Landesmuseum Baden-Württemberg). Der Vortrag findet statt am Donnerstag 6. September 2007 um 20.00 Uhr im großen Saal des Gasthauses „Zur Goldenen Krone“ in Weiltingen. Aufgrund von anstehenden Baumaßnahmen kann das Vicusfest im Römerpark im September nicht stattfinden. Alternativ wird dieser Vortrag angeboten.

In Ruffenhofen waren – im Gegensatz zu den meisten Kastellen, wo Fußsoldaten untergebracht waren – römische Reitersoldaten stationiert. Der Vortrag bietet interessante Erkenntnisse und Einblicke in die Arbeit dieser schnellen Soldaten. Beleuchtet werden die Entwicklung der Reiterei zur Römerzeit, das Selbstverständnis der Soldaten und schließlich der Alltag der Reitersoldaten am Limes. Neben den Themen Bewaffnung und Ausrüstung, Unterkünfte und Verpflegung, geht es dabei um den Einsatz der Reiterei als treue Diener des römischen Reiches.



#### **Die „Fränkische Moststraße“ informiert:**

Die im vergangenen Jahr auf Betreiben der Gemeinden der „Fränkischen Moststraße“ und des Landschaftspflegeverbandes Mittelfranken initiierte regionale Obstverwertungsinitiative „hesselberger“ sammelt ab September wieder überschüssige Obststränge aus den Streuobstwiesen der Region Hesselberg. Die Ankaufpreise werden sich je nach Anlieferzeitpunkt und Obstsorte zwischen 10,- und 12,- € bewegen. Die Fränkische Moststraße hat sich unter anderem zum Ziel gesetzt, den Erhalt der landschaftsprägenden Streuobstbestände durch eine höhere Wertschöpfung aus den Obststrängen voranzutreiben. Liebe Bürgerinnen und Bürger, nehmen Sie dieses Angebot für die Erhaltung und Entwicklung des Streuobstes in der Region Hesselberg wahr.



#### **Sammeltermine 2007 für die Gemeinde Aurach - jeweils von 9:00 – 14:00 Uhr**

14. + 15. September unterschiedliche Sorten	Annahme Äpfel,	Annahme Äpfel der Sorten Boskoop und Rheinischer Bohnapfel
28. + 29. September unterschiedliche Sorten	Annahme Äpfel,	27. Oktober unterschiedliche Sorten
12. + 13. Oktober unterschiedliche Sorten Annahme Mostbirnen	Annahme Äpfel,	Annahme Äpfel, Annahme Mostbirnen Annahme Äpfel der Sorten Boskoop und Rheinischer Bohnapfel

#### **Sammelstellen Öffnungszeiten Anlieferung von Kleinmengen**

in Kisten und Säcken aber auch große Mengen als loses Schüttgut (große Waagen vorhanden)







#### **Aurach Kreismülldeponie jeweils von 9:00 – 14:00 Uhr**

Samstag, 15. September / Samstag, 29. September / Samstag, 13. Oktober

#### **Most- und Obstwiesenfest**

Hiermit ergeht herzlichste Einladung an alle Bürgerinnen und Bürger, Gönner und Freunde der „Fränkischen Moststraße“ zu unserem Most- und Obstwiesenfest **am Sonntag, 02. September 2007 ab 14:00 Uhr auf der Streuobstwiese von Manfred Pfeiffer in Burgoberbach - Nähe Wertstoffhof/Kläranlage -**

Der Nachmittag wird umrahmt mit folgendem Programm:

-  14:00 h – 17:00 h kostenlose Obstsortenbestimmung mit Friedrich Renner/Pomologe (bitte 4 - 5 Äpfel pro Baum mitbringen)
-  14:00 h – 17:00 h Bau eines Wildbienenhotels mit Silvia Unger
-  15:00 h – 16:00 h Kinderprogramm mit Apfelkönigin Katja Gaab
-  Apfelsaft wird vor Ort frisch gepresst von Heinz Fucker
-  Unterhaltungsmusik mit Ernst Gebert
-  Lagerfeuer mit Manfred Pfeiffer

Für das leibliche Wohl sorgen der Obst- und Gartenbauverein und das Gasthaus Pfeiffer im Zusammenwirken mit dem Projektteam der „Fränkischen Moststraße“ sowie dem „Netzwerk blühende Landschaft Region Hesselberg“. Wir freuen uns auf Ihr Kommen und ein geselliges Beisammensein mit Ihnen gez. Manfred Pfeiffer, Thomas Halbritter, Lorelinde Fucker.

### **Gesundheitsgefahr durch die Beifuß-Ambrosie**

Die Beifuß-Ambrosie stammt ursprünglich aus Nordamerika und wurde 1863 zum ersten Mal wild wachsend gefunden. Charakteristische Kennzeichen der Beifuß-Ambrosie sind der ährenähnliche männliche Blütenstand, die doppelt fiederteilige Blätter mit grüner Unterseite und die abstehend behaarten oft rötlichen Stängel.

Die meisten Vorkommen in Deutschland werden als nicht etabliert eingeschätzt. Es handelt sich um eine licht- und wärmeliebende, konkurrenzschwache Ruderalpflanze. Die Pollen dieser Pflanze besitzen eine hohe allergene Potenz und sind somit stark allergieauslösend. Es benötigt nur eine relativ geringe Dosis von 5-10 Pollen/m<sup>3</sup> Luft, um heftige allergische Reaktionen bei sensibilisierten Patienten auszulösen.

Die Symptome des sog. „Spätsommer-Heuschnupfen“ sind tränende, geschwollene Augen und ein allergischer Schnupfen. Bei rund einem Viertel aller Betroffenen kann es zudem zu Atemnot und Asthmaanfällen kommen. Bei manchen Menschen kommt es - als nicht allergische Reaktion - durch Berührung zu Hautreaktionen (gerötete geschwollene und juckende Hautbereiche). Die Hauptblütezeit und damit die gesundheitlich bedenklichste Zeit ist Ende Juli bis November (erster Frost) zu sehen. In dieser Zeit werden pro Pflanze bis zu einer Milliarde Pollen gebildet. Dadurch dehnt sich die empfindliche Zeit der mit Allergie Geplagten noch einmal aus.

Kleinere Bestände der Beifuß-Ambrosie - wie z.B. in Hausgärten - sollten mit der ganzen Wurzel ausgerissen und in einer Plastiktüte mit dem Restmüll entsorgt werden. Die Pflanzen sollten nicht in den Biomüll oder den Kompost gelangen. Beim Ausreißen sollten vor allem in der Blütezeit Handschuhe, Staubmasken, Schutzkittel und Schutzbrillen getragen werden. Allergiker sollten sich von der Pflanze ganz fernhalten.

Bestände möchten bitte dem Umweltamt der Stadt Ansbach oder dem SG 64 am Landratsamt Ansbach gemeldet werden.

In Anbetracht der Tatsachen, dass die Pollen der Ambrosia stark Allergie auslösend sind und sich die Pflanze weiter ausbreitet, ist für die Zukunft in Deutschland diesbezüglich ein zunehmendes Gesundheitsrisiko zu befürchten. Deshalb kommt den Gegenmaßnahmen eine besondere Bedeutung zu. In den europäischen Nachbarländern (z.B. Schweiz und Frankreich; insbesondere aber in den Ostländern, z.B. Ungarn) hat sich die Ambrosie bereits massiv ausgebreitet. Im Landkreis Ansbach und im Stadtgebiet der Stadt Ansbach wurden 2007 bislang keine Bestände gemeldet.

Weitergehende Informationen sind unter folgenden Internetadressen erhältlich:

[www.ambrosiainfo.de](http://www.ambrosiainfo.de) / [www.bba.bund.de/ambrosia](http://www.bba.bund.de/ambrosia) / [www.stmuqv.bayern.de](http://www.stmuqv.bayern.de) / [www.bafu.admin.ch](http://www.bafu.admin.ch) / [www.apug.ch](http://www.apug.ch)

### **7. Ansbacher Gesundheitstage**

Die gemeindenahere Gesundheitskonferenz lädt zu den 7. Ansbacher Gesundheitstagen am 20. und 21. Oktober 2007 in das Tagungszentrum Onoldia ein. An beiden Tagen präsentieren sich in der Zeit von 12-18 Uhr Einrichtungen, Verbände, Selbsthilfegruppen und private Anbieter. Verschiedene Vorträge beleuchten das Thema "Gesundheit und Schönheit" auf vielfältige Weise. Möglichkeiten und Grenzen der Schönheitschirurgie werden dabei ebenso erörtert wie die Frage, was aus hautärztlicher Sicht vor der Entscheidung für eine Tätowierung bedacht werden sollte. Im Rahmenprogramm der Veranstaltung treten Gruppen mit Tanzvorführungen und sportlichen Einlagen auf. Der Eintritt ist frei. Ein Faltblatt mit weiteren Informationen ist beim Gesundheitsamt Ansbach, Tel. (0981) 468-713 oder -711 erhältlich.

### **Die AKTIVSENIOREN beraten in Feuchtwangen und Bechhofen**

In Zusammenarbeit mit der Wirtschaftsförderung des Landkreises Ansbach bieten die *AKTIVSENIOREN* im September wieder in Feuchtwangen und Bechhofen ihre honorarfreie Hilfe an.

Die Beratungen reichen von der Hilfestellung bei Existenzgründungen über Firmenberatungen im gesamten Geschäftsablauf bis hin zur Unterstützung bei Unternehmensnachfolgen. Alle dabei angesprochenen Themen werden absolut vertraulich behandelt. Nutzen auch Sie das Wissenspotential und die vorhandene Fachkompetenz der ehrenamtlich tätigen, früheren Führungskräfte aus den verschiedensten Unternehmensbereichen für Ihren Geschäftserfolg!

Bei der **VR Bank Feuchtwangen-Limes eG, Feuchtwangen, Ringstraße 6 / 1, Stock**, findet die nächste Besprechung am **Mittwoch, 5. September 2007, von 9.00 bis 12.00 Uhr** statt.

Terminabsprachen erbeten unter Tel. 09852 / 6737-25 (Herr Thomas Buckel).

Bei der **Raiffeisenbank Bechhofen e.G., Bechhofen, Ansbacher Straße 34**, findet die nächste Besprechung am **Donnerstag, 20. September 2007, von 14.00 bis 17.00 Uhr** statt.

Terminabsprachen erbeten unter Tel. 09822 / 840-13 (Herr K. Ziehr, Vorstand).

## **Vereine und Verbände**

### **Gesangverein Aurach**

Die nächste Singstunde nach der Sommerpause ist am Montag, 27. August 2007 um 19:30Uhr in der Auracher Schule. Neue Sängerinnen und Sänger in allen Stimmlagen sind uns herzlich willkommen. Gez. M. Köller, Chorleiterin

### **Gartenbau- und Heimatpflegeverein Aurach - OBSTVERSTEIGERUNG**

Am **Samstag, 01.09.2007** findet die diesjährige Obstversteigerung statt. Treffpunkt ist um **9:00 Uhr am Osterfeuerplatz** am Steckberg.

## **SSV Aurach – Fußballabteilung**

<b>Mannschaft</b>	<b>Datum</b>	<b>Uhrzeit</b>	<b>Begegnung</b>
Herren	26.08.07	15.00 Uhr	SSV Aurach – SV Insing (Reserve: 13:15 Uhr)
Damen	25.08.07	17.00 Uhr	SSV Aurach – 1. FC Sachsen
arena	24.08.07	20.30 Uhr	Bochum - HSV
	25.08.07	15.30 Uhr	Nürnberg - Bremen
	26.08.07	17.00 Uhr	Konferenz

## **SV 67 Weinberg, Fußballabteilung**

### **Frauenfußball:**

Samstag, 25.08.07 16:00 Uhr VFL Ehingen – SV 67 Weinberg II  
Sonntag, 26.08.07 11:00 Uhr SV 67 Weinberg I – TSV Ludwigsburg

### **SV 67 Weinberg e.V.**

Fußball-Bundesliga Live im Sportheim auf Arena

Freitag, 24.08.07 20:30 Uhr VFL Bochum – Hamburger SV  
Samstag, 25.08.07 15:30 Uhr 1. FC Nürnberg – Werder Bremen  
Sonntag, 26.08.07 17:00 Uhr Konferenz

### **SV 67 Weinberg - Tennisabteilung:**

Am Samstag, 01.09.07 bieten wir für alle Tenniskinder- und Jugendliche einen Spiel- und Spaßnachmittag auf dem Tennisplatz an. Treffpunkt: 15.30 bis 17.00 Uhr. Bitte tragt euch in die Liste an der Tennishütte ein.

### **Freundeskreis Bischof Joseph Kaithathara**

Am Sonntag, 26.08.2007, besucht wie jedes Jahr Bischof Joseph die Pfarrei Weinberg. Um 10:00 Uhr feiern wir den Sonntagsgottesdienst, die Kollekte ist für seine Arbeit bestimmt. Wer ihn persönlich treffen möchte hat nach dem Gottesdienst Gelegenheit. Für jede zuge dachte Hilfe und Unterstützung bedankt sich der Freundeskreis des Bischofs sehr herzlich.

### **Bayerischer Bauern Verband Ortsverband Weinberg Windshofen Vehlberg**

In Zusammenarbeit mit dem Maschinenring Lkr. Ansbach laden wir zu einer Brennholzaufarbeitungsvorführung, am Freitag den 31.08., Ortsausgang Weinberg Richtung Vehlberg gegenüber der Fa. Pan-Plast, mit der Fa. Franken Forest, Siegfried Auer, ein. Gezeigt werden:

Sägespalter BGU KS 3,70, bis 30cm Durchmesser, Sägelänge 25-50cm, Stammlängen 1 – 5 m; Rückewagen zur Beschickung; Bagger mit Spalter für Erdstämme und Überlängen.

Eingeladen sind alle die mit Holz heizen und sich die Arbeit leichter machen wollen.

Bayerischer Bauernverband

Otmar Bögelein, Tel. 9 21 41, Ortsobmann

Habelt F., Hahn F., Binder H.

### **Pferdefreunde Frankenhöhe**

Der Verein Pferdefreunde Frankenhöhe veranstaltet am 25. und 26. August 2007 seinen „11. Großen Pferdetag im Charhof“ mit exzellenten reit- und fahrsportlichen Schauvorführungen für jung und alt, wobei auch das Brauchtum im Bezug zum Pferd keineswegs zu kurz kommen wird.

Der Programmablauf in Kurzfassung: Samstag, 25.08. ab 15:30 Uhr Verbandsstutenschau Haflinger sowie kleines Schauprogramm. Ab 19:30 Uhr gemütlicher Abend mit Tanz im Zelt (bei Einbruch der Dunkelheit) „Feuerspringen“ mit Warmblütern.

Sonntag, 26.08.: Ab 10:30 Uhr verschiedene Zuggleistungswettbewerbe sowie „Springreihe mit Ponyreitern“.

Ab 12:30 Uhr Beginn des Hauptprogramms mit Attraktionen, wie einem Haflinger-11-er- Zug; einer Warmblutquadrille mit 32 Pferden, einem Kutschenkorso mit höchst seltenen Anspannungsarten wie dem sog. „Quattrum“, wo vier Friesenhengste voreinander laufen; dem römischen Kampfwagen „Ben Hur“ sowie der Biberacher Ponytruppe, die Zirkuslektionen und eine „Ungarische Post“ mit 5 Ponys zeigen die gleichzeitig über Hindernisse springen. Auch die „Heu- und Kartoffelernte früher“ mit der Heimatpflegegruppe Aurach und ein Knoblauchsländer Gemüsewagen werden zu sehen sein.

Im Beiprogramm gibt es einen Streichelzoo sowie kostenlose Kutschfahrten und Ponyreiten; ferner einen Scherenschleifer, der die Besucher bittet, Scheren zum Schleifen mitzubringen.

Zu diesem 11. Pferdetag im Charhof ist die gesamte Bevölkerung herzlich eingeladen. gez. Hans Blank, 1. Vors.